

Polski

Instrukcja obsługi "Łapka do pralki do usuwania sierści zwierząt"

1. Używanie:

- Umieść łapkę do pralki w bębnie pralki razem z odzieżą.
- Używaj ją podczas prania, aby zebrać sierść zwierząt z ubrań i tkanin.
- Po zakończeniu prania, usuń łapkę z pralki i oczyść ją.

2. Pielęgnacja:

- Po każdym użyciu, wypłucz łapkę pod bieżącą wodą, aby usunąć zbieraną sierść.
- Regularnie sprawdzaj, czy łapka nie jest uszkodzona.
- Przechowuj ją w suchym miejscu, aby utrzymać jej funkcjonalność.

3. Utylizacja:

- Jeśli łapka jest uszkodzona lub zużyta, wyrzuć ją zgodnie z lokalnymi zasadami dotyczącymi odpadów plastikowych.

English

User manual for "Washing machine hair removal glove"

1. Usage:

- Place the glove in the washing machine drum along with your laundry.
- Use it during washing to collect pet hair from clothing and fabrics.
- After washing is complete, remove the glove from the machine and clean it.

2. Care:

- Rinse the glove under running water after each use to remove collected hair.
- Regularly check the glove for any signs of damage.
- Store the glove in a dry place to maintain its functionality.

3. Disposal:

- If the glove is damaged or worn out, dispose of it according to local plastic waste disposal regulations.

Čeština

Návod k použití "Rukavice do pračky na odstraňování zvířecí srsti"

1. Použití:

- Vložte rukavici do bubnu pračky spolu s prádlem.
- Používejte ji během praní k odstranění zvířecí srsti z oblečení a tkanin.
- Po dokončení praní rukavici vyjměte a vyčistěte.

2. Údržba:

- Po každém použití rukavici opláchněte pod tekoucí vodou, abyste odstranili srst.
- Pravidelně kontrolujte, zda rukavice není poškozená.

- Skladujte rukavici na suchém místě, aby si zachovala svou funkčnost.

3. Likvidace:

- Pokud je rukavice poškozená nebo opotřebená, zlikvidujte ji podle místních pravidel pro likvidaci plastového odpadu.

Slovenčina

Návod na použitie "Rukavica do práčky na odstraňovanie zvieracích chlпов"

1. Použitie:

- Vložte rukavicu do bubna práčky spolu s oblečením.
- Použite ju počas prania na odstránenie zvieracích chlпов z oblečenia a tkanín.
- Po ukončení prania rukavicu vyberte z práčky a vyčistite.

2. Údržba:

- Po každom použití rukavicu opláchnite pod tečúcou vodou, aby ste odstránili zachytené chlpy.
- Pravidelne kontrolujte, či nie je rukavica poškodená.
- Ukladajte rukavicu na suchom mieste, aby si zachovala svoju funkčnosť.

3. Zneškodnenie:

- Ak je rukavica poškodená alebo opotrebovaná, zlikvidujte ju podľa miestnych pravidiel na likvidáciu plastového odpadu.

Deutsch

Gebrauchsanweisung "Wäsche-Handschuh zum Entfernen von Tierhaaren"

1. Benutzung:

- Legen Sie den Handschuh in die Trommel der Waschmaschine zusammen mit der Wäsche.
- Verwenden Sie ihn während des Waschens, um Tierhaare von Kleidung und Stoffen zu entfernen.
- Nach dem Waschen den Handschuh aus der Maschine nehmen und reinigen.

2. Pflege:

- Spülen Sie den Handschuh nach jedem Gebrauch unter fließendem Wasser ab, um gesammelte Haare zu entfernen.
- Überprüfen Sie regelmäßig den Handschuh auf Beschädigungen.
- Lagern Sie den Handschuh an einem trockenen Ort, um seine Funktionalität zu erhalten.

3. Entsorgung:

- Wenn der Handschuh beschädigt oder abgenutzt ist, entsorgen Sie ihn gemäß den lokalen Vorschriften für die Entsorgung von Plastikabfällen.

Українська

Інструкція з використання "Рукавичка для пральної машини для видалення шерсті тварин"

1. Використання:

- Помістіть рукавичку в барабан пральної машини разом із білизною.
- Використовуйте її під час прання для видалення шерсті тварин з одягу та тканин.
- Після завершення прання, вийміть рукавичку з машини та очистіть її.

2. Догляд:

- Після кожного використання промийте рукавичку під проточною водою, щоб видалити зібрану шерсть.
- Регулярно перевіряйте рукавичку на наявність пошкоджень.
- Зберігайте рукавичку в сухому місці для підтримки її функціональності.

3. Утилізація:

- Якщо рукавичка пошкоджена або зношена, утилізуйте її відповідно до місцевих правил утилізації пластикових відходів.

Română

Instrucțiuni de utilizare pentru "Mănușă pentru mașina de spălat pentru îndepărtarea părului de animale"

1. Utilizare:

- Plasați mănușa în cuva mașinii de spălat împreună cu rufe.
- Folosiți-o în timpul spălării pentru a colecta părul de animale de pe haine și țesături.
- După terminarea spălării, scoateți mănușa din mașină și curățați-o.

2. Întreținere:

- După fiecare utilizare, clătiți mănușa sub apă curentă pentru a îndepărta părul colectat.
- Verificați periodic dacă mănușa este deteriorată.
- Depozitați mănușa într-un loc uscat pentru a-i păstra funcționalitatea.

3. Eliminare:

- Dacă mănușa este deteriorată sau uzată, aruncați-o conform reglementărilor locale privind eliminarea deșeurilor din plastic.

Magyar

Használati útmutató "Állatszőr eltávolító kesztyű mosógéphez"

1. Használat:

- Helyezze a kesztyűt a mosógép dobjába a ruhákkal együtt.
- Használja mosás közben az állatszőr eltávolítására a ruhákról és szövetekről.
- Mosás után vegye ki a kesztyűt a gépből, és tisztítsa meg.

2. Ápolás:

- Minden használat után öblítse le a kesztyűt folyó víz alatt, hogy eltávolítsa a felhalmozódott szőrt.
- Rendszeresen ellenőrizze, hogy a kesztyű nem sérült-e.
- Tárolja száraz helyen, hogy megőrizze a funkcióját.

3. Eltávolítás:

- Ha a kesztyű sérült vagy elhasználódott, helyezze azt a helyi műanyaghulladék-gyűjtőbe.

Български

Ръководство за употреба на "Ръкавица за пералня за премахване на козина от животни"

1. Използване:

- Поставете ръкавицата в барабана на пералнята заедно с прането.
- Използвайте я по време на пране за премахване на козината от животни от дрехите и тъканите.
- След края на пране, извадете ръкавицата от пералнята и я почистете.

2. Поддръжка:

- След всяка употреба изплаквайте ръкавицата под течаща вода, за да премахнете събраната козина.
- Редовно проверявайте ръкавицата за повреди.
- Съхранявайте ръкавицата на сухо място, за да запазите нейната функционалност.

3. Изхвърляне:

- Ако ръкавицата е повредена или износена, изхвърлете я в съответствие с местните правила за изхвърляне на пластмасови отпадъци.

Ελληνικά

Οδηγίες χρήσης για "Γάντι πλυντηρίου για την αφαίρεση τριχώματος ζώων"

1. Χρήση:

- Τοποθετήστε το γάντι στον κάδο του πλυντηρίου μαζί με τα ρούχα.
- Χρησιμοποιήστε το κατά τη διάρκεια του πλυσίματος για να συλλέξετε την τρίχα ζώων από τα ρούχα και τα υφάσματα.
- Αφού ολοκληρωθεί το πλύσιμο, αφαιρέστε το γάντι από το πλυντήριο και καθαρίστε το.

2. Φροντίδα:

- Ξεπλύνετε το γάντι με τρεχούμενο νερό μετά από κάθε χρήση για να απομακρύνετε τις συλλεγμένες τρίχες.
- Ελέγχετε τακτικά το γάντι για τυχόν ζημιές.
- Αποθηκεύστε το γάντι σε ξηρό μέρος για να διατηρήσετε τη λειτουργικότητά του.

3. Απόρριψη:

- Αν το γάντι είναι κατεστραμμένο ή φθαρμένο, απορρίψτε το σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς για την ανακύκλωση πλαστικών απορριμμάτων.

Lietuvių

Naudojimo instrukcija "Gvynų plaukų pašalinimo pirštinė skalbimo mašinai"

1. Naudojimas:

- Iedēkite pirštīnē j skalbimo mašīnos būgnā kartū su skalbiniais.
- Naudokite jā skalbimo metu, kad surinkumēte gyvūnū plaukus nuo drabužių ir audinių.
- Pasibaigus skalbimui, išimkite pirštīnē iš mašīnos ir išvalykite jā.

2. Prižiūra:

- Po kiekvieno naudojimo nuskalaukite pirštīnē po tekančiu vandeniu, kad pašalintumēte surinktus plaukus.
- Reguliariai tikrinkite pirštīnē dėl pažeidimų.
- Laikykite pirštīnē sausame ir švariame vietoje, kad išlaikytumēte jos funkcionalumą.

3. Šalinimas:

- Jei pirštīnē sugadinta arba nusidėvėjusi, išmeskite jā pagal vietinius plastikinių atliekų šalinimo taisykles.

Latviešu

Lietošanas instrukcija "Veļas mašīnai paredzēta cimda dzīvnieku matu noņemšanai"

1. Lietošanas instrukcija:

- Ievietojiet cimdu veļas mašīnas blodā kopā ar apģērbu.
- Lietojiet to veļas mazgāšanas laikā, lai no apģērba un auduma savāktu dzīvnieku matus.
- Pabeidzot mazgāšanu, izņemiet cimdu no mašīnas un notīriet to.

2. Kopšana:

- Pēc katras lietošanas reizes izskalojiet cimdu zem tekoša ūdens, lai noņemtu savāktos matus.
- Regulāri pārbaudiet cimdu, vai tas nav bojāts.
- Uzglabājiet cimdu sausā vietā, lai saglabātu tā funkcionalitāti.

3. Izmešana:

- Ja cimdš ir bojāts vai nolietots, izmetiet to saskaņā ar vietējiem noteikumiem par plastmasas atkritumu izmešanu.

Suomi

Käyttöohje "Pesukoneen karvanpoistokäsine eläimiltä"

1. Käyttö:

- Aseta käsine pesukoneen rumpuun vaatteiden kanssa.
- Käytä sitä pesun aikana poistaaksesi eläinten karvoja vaatteista ja kankaista.
- Pesun jälkeen ota käsine pois pesukoneesta ja puhdista se.

2. Hoito:

- Huuhtelee käsine juoksevan veden alla jokaisen käytön jälkeen, jotta karvat poistuvat.
- Tarkista käsine säännöllisesti, onko se vahingoittunut.
- Säilytä käsine kuivassa paikassa sen toiminnallisuuden säilyttämiseksi.

3. Hävittäminen:

- Jos käsine on vaurioitunut tai kulunut, hävitä se paikallisten muovijäteohjeiden mukaan.
-

Hrvatski

Upute za upotrebu "Rukavica za perilicu rublja za uklanjanje životinjske dlake"

1. Upotreba:

- Stavite rukavicu u bubanj perilice zajedno s rubljem.
- Koristite je tijekom pranja za uklanjanje dlake životinja s odjeće i tkanina.
- Nakon završetka pranja, izvadite rukavicu iz perilice i očistite je.

2. Održavanje:

- Nakon svake upotrebe, isperite rukavicu pod tekućom vodom kako biste uklonili prikupljenu dlaku.
- Redovito provjeravajte rukavicu na oštećenja.
- Pohranite rukavicu na suhom mjestu kako biste sačuvali njezinu funkcionalnost.

3. Odlaganje:

- Ako je rukavica oštećena ili istrošena, odložite je prema lokalnim pravilima za odlaganje plastičnog otpada.
-

Slovenščina

Navodila za uporabo "Rokavica za pralni stroj za odstranjevanje pasjih dlak"

1. Uporaba:

- Vstavite rokavico v boben pralnega stroja skupaj z oblačili.
- Uporablajte jo med pranjem za odstranjevanje pasjih dlak z oblačil in tkanin.
- Po pranju odstranite rokavico iz pralnega stroja in jo očistite.

2. Vzdrževanje:

- Po vsaki uporabi rokavico sperite pod tekočo vodo, da odstranite zbrane dlake.
- Redno preverjajte, ali je rokavica poškodovana.
- Shranite rokavico na suhem mestu, da ohranite njeno funkcionalnost.

3. Odstranjevanje:

- Če je rokavica poškodovana ali obrabljena, jo zavrzite v skladu z lokalnimi predpisi za odlaganje plastičnih odpadkov.
-

Français

Mode d'emploi "Gant pour machine à laver pour enlever les poils d'animaux"

1. Utilisation :

- Placez le gant dans le tambour de la machine à laver avec les vêtements.
- Utilisez-le pendant le lavage pour éliminer les poils d'animaux des vêtements et des tissus.
- Après le lavage, retirez le gant de la machine et nettoyez-le.

2. Entretien :

- Rincez le gant sous l'eau courante après chaque utilisation pour éliminer les poils collectés.
- Vérifiez régulièrement si le gant est endommagé.
- Conservez le gant dans un endroit sec pour maintenir sa fonctionnalité.

3. Élimination :

- Si le gant est endommagé ou usé, jetez-le conformément aux règles locales concernant les déchets plastiques.

Español

Instrucciones de uso "Guante para lavadora para eliminar el pelo de animales"

1. Uso:

- Coloque el guante en el tambor de la lavadora junto con la ropa.
- Úselo durante el lavado para eliminar el pelo de los animales de la ropa y los tejidos.
- Después de finalizar el lavado, retire el guante de la lavadora y límpielo.

2. Mantenimiento:

- Enjuague el guante bajo agua corriente después de cada uso para eliminar el pelo recolectado.
- Revise regularmente si el guante está dañado.
- Guarde el guante en un lugar seco para mantener su funcionalidad.

3. Eliminación:

- Si el guante está dañado o desgastado, deséchelo según las normas locales de eliminación de residuos plásticos.

Svenska

Bruksanvisning "Handske för tvättmaskin för att ta bort djurhår"

1. Användning:

- Placera handsken i tvättmaskinens trumma tillsammans med tvätten.
- Använd den under tvättcykeln för att ta bort djurhår från kläder och tyger.
- När tvätten är klar, ta bort handsken från maskinen och rengör den.

2. Vård:

- Skölj handsken under rinnande vatten efter varje användning för att ta bort insamlade hår.
- Kontrollera regelbundet att handsken inte är skadad.
- Förvara handsken på en torr plats för att bevara dess funktionalitet.

3. Borttagning:

- Om handsken är skadad eller sliten, kassera den enligt lokala regler för plastavfall.

Português

Instruções de uso "Luvas para máquina de lavar para remover pelos de animais"

1. Uso:

- Coloque a luva no tambor da máquina de lavar junto com as roupas.
- Use-a durante o ciclo de lavagem para remover os pelos de animais das roupas e tecidos.
- Após o término da lavagem, retire a luva da máquina e limpe-a.

2. Manutenção:

- Enxágue a luva sob água corrente após cada uso para remover os pelos coletados.
- Verifique regularmente se a luva está danificada.
- Guarde a luva em um local seco para manter sua funcionalidade.

3. Descarte:

- Se a luva estiver danificada ou desgastada, descarte-a conforme as normas locais de descarte de resíduos plásticos.
-

Nederlands

Gebruiksaanwijzing "Handschoen voor wasmachine voor het verwijderen van dierenharen"

1. Gebruik:

- Plaats de handschoen in de trommel van de wasmachine samen met de was.
- Gebruik deze tijdens het wassen om dierenharen van kleding en stoffen te verwijderen.
- Na het wassen haalt u de handschoen uit de machine en maakt u deze schoon.

2. Onderhoud:

- Spoel de handschoen na elk gebruik onder stromend water om de verzamelde haren te verwijderen.
- Controleer regelmatig of de handschoen beschadigd is.
- Bewaar de handschoen op een droge plaats om de functionaliteit te behouden.

3. Verwijdering:

- Als de handschoen beschadigd of versleten is, gooi deze dan weg volgens de lokale regels voor het verwijderen van plastic afval.
-

Italiano

Manuale d'uso "Guanto per lavatrice per rimuovere i peli degli animali"

1. Utilizzo:

- Inserisci il guanto nel cestello della lavatrice insieme al bucato.
- Usalo durante il lavaggio per rimuovere i peli degli animali da abbigliamento e tessuti.
- Dopo il lavaggio, rimuovi il guanto dalla lavatrice e puliscilo.

2. Manutenzione:

- Risciacqua il guanto sotto acqua corrente dopo ogni utilizzo per rimuovere i peli raccolti.
- Controlla regolarmente il guanto per eventuali danni.

- Conserva il guanto in un luogo asciutto per mantenere la sua funzionalità.

3. Smaltimento:

- Se il guanto è danneggiato o usurato, smaltiscilo secondo le normative locali per i rifiuti plastici.